

 **覗いてみようお座敷遊び** The Ozashiki Asobi Experience – Geisha Entertainment

芸者衆の粋で華やかなおどりを堪能した後に、お座敷遊びも少し体験していただくことのできるスペシャル・プログラムです。神楽坂といえば、東京六花街の一つ、粋で艶やかな芸者衆のまち。会場の東京神楽坂組合・見番は、芸者衆を束ね、稽古の場を提供し、料亭の間をつなぐ、まさに花柳界の玄関口。普段は入ることのできない芸者衆のお稽古場です。(このプログラムのみ有料、要事前予約)

出演 | 立方: 千佳、英子、小夏
地方: 唄=眞由美 三味線=夏栄、鈴乃 太鼓=由み奈
番組 | □おどり 一、萩ききょう——千佳
一、吉原雀——英子、小夏
一、かっぽれ——千佳、英子、小夏
一、さわぎ——千佳、英子、小夏
□お座敷ゲーム(お客様も一緒に) 虎々、金比羅船々、など
□芸者さんに一問一答(お客様からのご質問にお答えします)



チケット料金: 全席自由座敷席 2,500円
チケット取扱い: Confetti(カンフェティ) 0120-240-540(平日10-18時)
http://confetti-web.com

神楽坂タイムスリップ Kagurazaka Stamp Rally "Time Warp"

江戸時代や明治・大正時代の神楽坂の名所旧跡をめぐるスタンプラリーです。どなたでもご参加いただけます。どこからスタートしても、どう歩くのも自由。各ポイントを巡った参加者の皆様には、神楽坂らしい記念品をご用意しております。各スポットでは、ガイドの案内もあり、街を巡りながら知らず知らずのうちに、神楽坂の隠れた魅力に引き込まれることでしょう。江戸の町娘やパンカラ学生との遭遇もあるかもしれません。まちと芸能のかかわりに思いを馳せながら、神楽坂散歩を是非楽しんでください!

場所: 神楽坂エリア内8ヶ所(雨天決行)

スタンプラリーポイント | 時間 | 11:00~16:00

- ① 飯田橋セントラルプラザ・ラムラ みやこ橋(ガイドツアー受付、記念品引換所)
- ② 若宮公園
- ③ 毘沙門天善國寺
- ④ 光照寺
- ⑤ 圓福寺
- ⑥ 赤城神社
- ⑦ 寺内公園
- ⑧ 軽子坂上

- スタンプラリーはどのポイントからスタートしていただいても構いません。
- 各ポイントを巡る無料ガイドツアーも実施します。当日11:00 から、① 飯田橋セントラルプラザ・ラムラ みやこ橋ポイントで受付開始。20人が集まり次第実施、全7回。
- スタンプを7つ以上集めた参加者には神楽坂グッズの記念品を贈呈します(引換場所: ① 飯田橋セントラルプラザ・ラムラ みやこ橋ポイント、16:30まで。先着 1,500名様)

関連イベントのご案内

神楽坂まち飛びフェスタ 2013

2013年10月19日(土)~11月3日(日・祝)

会場: 神楽坂界限
詳細はこちらで → <http://machitobi.net/>
主催: 神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会 後援: 新宿区

今年で第15回目を迎える「神楽坂まち飛びフェスタ」。「まちに飛びだした美術館」から始まった、神楽坂通りの長い坂道に敷かれる1本のロール紙に、みんなで自由にお絵描きする「坂にお絵描き〜700mの坂道がキャンパスになる日!」(11月3日)は、応援アーティストも登場する、神楽坂だけ、の大イベントです。ほかにも、「ざ・お座敷入門」「神楽坂アートスクエア〜作品展とコンペティション」といった実行委員会主催企画の他、伝統(能楽・邦楽・茶会・落語など)、音楽ライブ、路上パフォーマンス、市、体験・学び、アート展示、被災地支援企画など、会期中に集結する企画数は、約80にのぼります。「神楽坂まち飛びフェスタ」は、古典芸能の深い文化層と現代的でパワフルな文化層が一年に一度大きく交差してエネルギーを発信する、手づくりのまちの文化祭。天高くさわやかな秋の2週間を、ぜひ神楽坂でお楽しみください。

10月26日(土)

「芸者さんと一緒にーざ・お座敷入門」開催
時間: 13:00~14:00 / 14:30~15:30 (2回公演)
場所: 東京神楽坂組合・見番

※10月13日「神楽坂まち舞台・大江戸めぐり」で開催する「覗いてみようお座敷遊び」とほぼ同じ内容です。こちらでもぜひお楽しみください。チケットのご予約は、<http://machitobi.net/>(神楽坂まち飛びフェスタ 公式ホームページ)へお問い合わせください。



主催: アーツカウンシル東京(公益財団法人東京都歴史文化財団) ARTS COUNCIL TOKYO
Organizer: Arts Council Tokyo (Tokyo Metropolitan Foundation for History and Culture)
協力: 東京神楽坂組合 / 毘沙門天善國寺 / 株式会社粋まち / 神楽坂通り商店会
神楽坂商店街振興組合 / 飯田橋セントラルプラザ / ラムラ商店会 / 江戸東京ガイドの会
東京都消費生活総合センター / 東京都華道茶道連盟
後援: 新宿区 / 公益財団法人日本伝統文化振興財団

Kagurazaka Street Stage
O-edo Tour
Japanese Traditional Culture Festival

神楽坂

大江戸めぐり



神楽坂タイムスリップ
Kagurazaka Stamp Rally "Time Warp"

芸能めぐり
Traditional Arts Fair on the Street Corner

路上界限 / 街角ライブ
虚無僧や新内流しが演奏しながらメインストリート、路地、横丁を周回。神楽坂通りでヘアブナーティスト他 伝統芸能ミニライブを開催!

Graphic design: HIROKO NAGANOZAWA

趣のある街角で親しむ
日本伝統芸能の世界
伝統と先端が融合する神楽坂エリアで、粋でスタイリッシュな伝統芸能との出会い。江戸情緒に包まれて、日本文化の華やかな魅力をたっぷりとお楽しみみてください。

神楽坂楽座 Kagurazaka RAKUZA
毘沙門天善國寺境内特設ステージでの伝統芸能公演
覗いてみようお座敷遊び
The Ozashiki Asobi Experience – Geisha Entertainment
神楽坂芸者衆による唄・三味線と踊りの公演

Sunday, October 13, 2013 Starting at 11:00
2013年10月13日(日)11:00~17:00
観覧無料

「覗いてみようお座敷遊び」のみ有料 2,500円・要事前申込み
チケット取扱い: カンフェティ 電話 0120-240-540 営業時間 平日10-18時(土曜日・日曜日・祝日は休み)
アクセス | JR・東京メトロ(有楽町線・南北線) 飯田橋駅もしくは
東京メトロ東西線神楽坂駅、都営地下鉄大江戸線牛込神楽坂駅よりお越し下さい。

各プログラムの詳細はこちら → [kaguramachi.jp/\(en\)](http://kaguramachi.jp/(en))
お問い合わせ | 神楽坂まち舞台・大江戸めぐり事務局(古典空間内)
TEL: 03-5478-8265 (平日10-18時) e-mail: info@kaguramachi.jp

